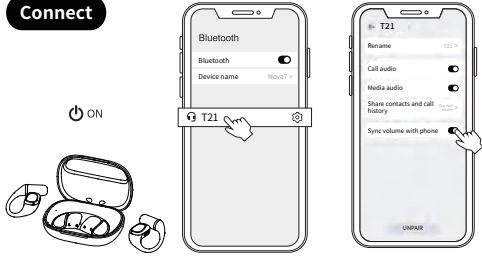
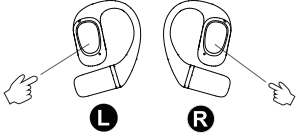
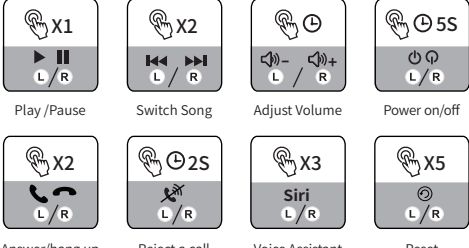
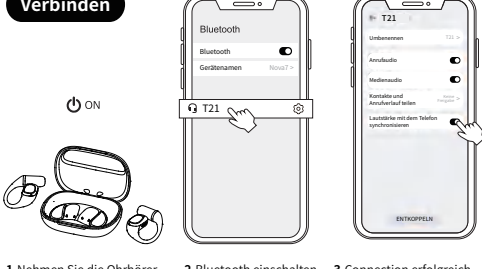
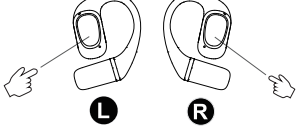
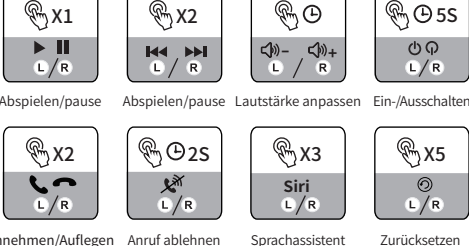
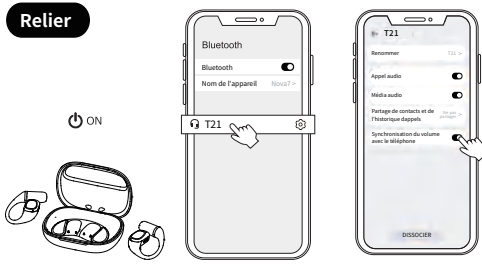
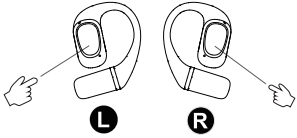
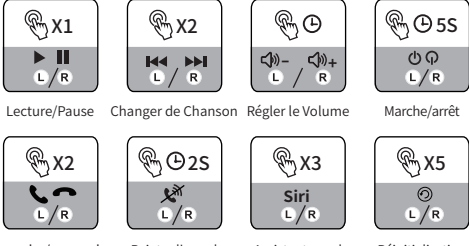
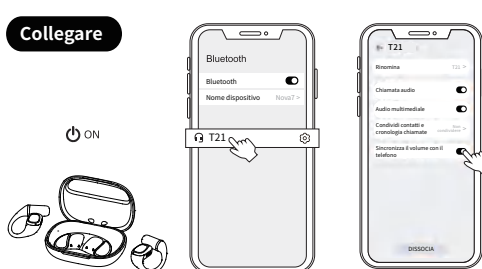
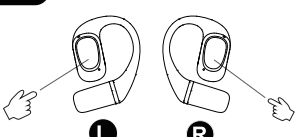
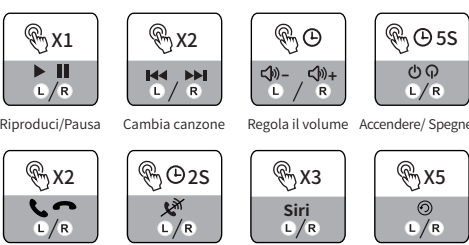
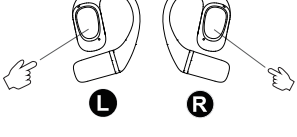
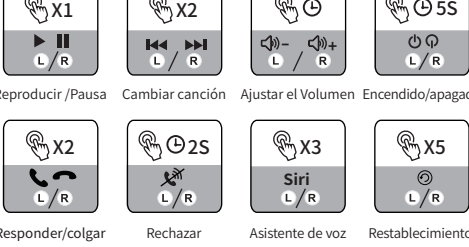
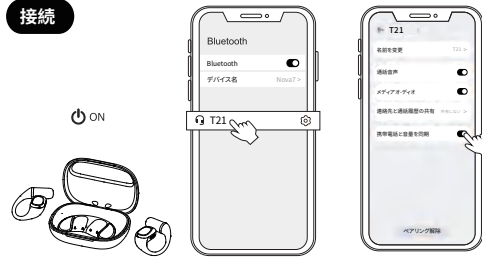
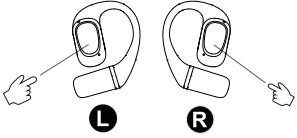


English Instruction Manual  FCC ID: 2ATUB-T21 Please read the instructions before use	Connect  1. Take out the headsets (Power on automatically) 2. Turn on Bluetooth Click <T21> to Pair 3. Connection successful, click @ "Sync volume with phone" option turned on Reset If headsets have any connection or function problems, please reset the headsets: 1. Delete the pairing information on the device and turn off the device's Bluetooth functionality. 2. Put the headsets into the charging case to charge. 3. Take out the headsets and wait for 20 seconds. (If the above operation does not work, please try again)	Operation   X1: Tap Once Long press Only when it is not connected, it can be turned on or off	Problem handling ① Can be connected but there is no sound: Long press the right ear + volume. ② One of headsets cannot be charged: Clean the charging contactors of the headsets and the charging case. ③ One of the headsets cannot be connected: Reset the headsets (See page 2). If the headsets cannot be charged after activating the product (for the first time using a Bluetooth device) please contact us to send a new product.  Please clean the charging contactors of the headsets and charging case frequently to avoid charging failures.	Safety Instructions CAUTION: Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment. CAUTION: This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. FCC Statement: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures: —Reorient or relocate the receiving antenna. —Increase the separation between the equipment and receiver. —Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected. —Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help. RF exposure compliance statement: This device has been evaluated to meet the general RF exposure requirement RoHS Made in China
Deutsch Bedienungsanleitung  Bitte lesen Sie die Anweisungen vor der Verwendung	Verbinden  1. Nehmen Sie die Ohrhörer heraus (Ohrhörer automatisch einschalten) 2. Bluetooth einschalten Klicken Sie auf <T21> zu Pair 3. Connection erfolgreich, klicken Sie @ "Lautstärke mit Telefon synchronisieren" option turned on Zurücksetzen Wenn die Ohrhörer Verbindungs- oder Funktionsprobleme haben, setzen Sie die Ohrhörer bitte zurück 1. Löschen Sie die BT-Kopplungsinformationen auf dem Telefon. 2. Legen Sie die Ohrhörer zum Aufladen in das Ladeetui. 3. Nehmen Sie die Ohrhörer heraus und warten Sie 20 Sekunden. (Wenn der obige Vorgang nicht funktioniert, versuchen Sie es bitte erneut)	Betrieb   X1: cliquer une fois Presse longue Nur unverbunden, unterstützt Ein- und Ausschalten	Problembehandlung ① Kann verbunden werden, aber kein Ton: Drücken Sie lange auf das rechte Ohr + Lautstärke. ② Einer der Ohrhörer kann nicht aufgeladen werden: Reinigen Sie die Ladekontaktpunkte der Ohrhörer und des Ladeetuis. ③ Einer der Ohrhörer kann nicht verbunden werden: Setzen Sie die Ohrhörer zurück. Wenn die Ohrhörer nicht aufgeladen werden können, aktivieren Sie bitte die Garantie und kontaktieren Sie uns, um ein neues Produkt zu senden.  Bitte reinigen Sie die Ladekontakte der Ohrhörer und des Ladeetuis regelmäßig, um Ladefehler zu vermeiden.	Sicherheitshinweise 1. Halten Sie das Produkt von extrem heißen und kalten Umgebungen fern, da dies den Akku und den Schaltkreis beschädigen kann. 2. Vermeiden Sie das Eintauchen von Flüssigkeiten in das Produkt. 3. Zerlegen Sie das Produkt nicht. 4. Verwenden Sie keine konzentrierten chemischen Produkte oder Reinigungsmittel, um das Produkt zu reinigen. 5. Verwenden Sie nur 5V/1A Netzteil. Das Anschließen der Versorgungsspannung zu hoch kann schwere Schäden verursachen. 6. Das Produkt nicht willkürlich entsorgen oder in der Nähe von Feuer oder hohen Temperaturen platzieren, um Explosionsgefahr zu vermeiden. RoHS Made in China
Français Manuel d'instructions  Veuillez lire les instructions avant utilisation	Relier  1. Sortez les écouteurs (Mise sous tension automatique des écouteurs) 2. Activez le Bluetooth Cliquez sur <T21> à paire 3. Connexion réussie, cliquez @ "Synchronisation du volume avec le téléphone" option activée Réinitialisation Si les écouteurs ont des problèmes de connexion ou de fonctionnement, veuillez réinitialiser les écouteurs 1. Supprimez les informations de couplage BT sur le téléphone. 2. Mettez les écouteurs dans l'étui de charge pour charger. 3. Retirez les écouteurs et attendez 20 secondes. (Si l'opération ci-dessus ne fonctionne pas, veuillez réessayer)	opérer   X1: cliquer une fois Presse longue Non connecté uniquement, support commutateur	Gestion des problèmes ① Peut être connecté mais il n'y a pas de son : Appuyez et maintenez l'oreille droite + volume. ② L'un des écouteurs ne peut pas être chargé : Nettoyez les points de contact de charge des écouteurs et du boîtier de charge. ③ L'un des écouteurs ne peut pas être connecté : Réinitialisez les écouteurs. Si les écouteurs ne peuvent pas être chargés, veuillez activer la garantie et nous contacter pour envoyer un nouveau produit.  Veuillez nettoyer fréquemment les contacts de charge des écouteurs et de l'étui de charge pour éviter les échecs de charge.	Consignes de sécurité 1. Gardez le produit à l'écart des environnements extrêmement chauds et froids, cela endommagera la batterie et le circuit. 2. Évitez l'immersion de liquide dans le produit. 3. Ne démontez pas le produit. 4. N'utilisez pas de produits chimiques concentrés ou de détergents pour nettoyer le produit. 5. Utilisez uniquement une alimentation 5V/1A. Le raccordement d'une tension d'alimentation trop élevée peut causer de graves dommages. 6. Ne jetez pas ou ne placez pas le produit au hasard près du feu ou à haute température pour éviter le danger d'explosion. RoHS Made in China
Italiano Manuale di istruzioni  Si prega di leggere le istruzioni prima dell'uso	Collegare  1. Estrarre le cuffie (Accensione automatica) 2. Attiva il Bluetooth Clicca <T21> a coppia 3. Connessione riuscita, clic @ "Sincronizza il volume con il telefono" opzione attivata Resetare Se gli auricolari hanno problemi di connessione o di funzionamento, ripristinare gli auricolari 1. Eliminare le informazioni di associazione BT sul telefono. 2. Metti gli auricolari nella custodia di ricarica per caricarli. 3. Estrarre gli auricolari e attendere 20 secondi. (Se l'operazione di cui sopra non funziona, riprovare)	Operazione   X1: fare clic una volta Pressa lunga Solo quando non è collegato, può essere acceso o spento	Gestione dei problemi ① Può essere collegato ma non c'è suono: Tenere premuto l'orecchio destro + volume. ② Uno degli auricolari non può essere caricato: Pulisci i punti di contatto di ricarica degli auricolari e della custodia di ricarica. ③ Non è possibile collegare uno degli auricolari: Ripristina gli auricolari. Se non è possibile caricare gli auricolari, attiva la garanzia e contattaci per inviare un nuovo prodotto.  Si prega di pulire frequentemente i contatti di ricarica degli auricolari e della custodia di ricarica per evitare errori di ricarica.	Istruzioni di sicurezza 1. Tenere il prodotto lontano da ambienti estremamente caldi e freddi, danneggerebbe la batteria e il circuito. 2. Evitare l'immersione di liquidi nel prodotto. 3. Non smontare il prodotto. 4. Non utilizzare prodotti chimici concentrati o detersivi per pulire il prodotto. 5. Utilizzare solo alimentazione 5V/1A. Il collegamento di una tensione di alimentazione troppo alta può causare seri danni. 6. Non gettare o posizionare il prodotto in modo casuale vicino a fuoco o temperature elevate per evitare il pericolo di esplosione. RoHS Made in China
Español Manual de instrucciones  Lea las instrucciones antes de usar	Conectar  1. Saca los auriculares (Arranque automático) 2. Enciende Bluetooth Haga clic en <T21> para pareja 3. Conexión exitosa, haga clic @ "Sincronizar volumen con el teléfono" opción activada Restablecimiento Si los auriculares tienen algún problema de conexión o función, reinicie los auriculares 1. Elimina la información de emparejamiento de BT del teléfono. 2. Coloque los auriculares en el estuche de carga para cargarlos. 3. Quite los auriculares y espere 20 segundos. (Si la operación anterior no funciona, inténtelo de nuevo)	operación   X1: hacer clic una vez Presión larga Solo no conectado, admite encendido / apagado	Manejo de problemas ① Se puede conectar pero no hay sonido: Mantenga presionada la oreja derecha + volumen. ② Uno de los auriculares no se puede cargar: Limpie los puntos de contacto de carga de los auriculares y el estuche de carga. ③ No se puede conectar uno de los auriculares: Reinicie los auriculares. Si los auriculares no se pueden cargar, active la garantía y contáctenos para enviar un nuevo producto.  Limpie los contactos de carga de los auriculares y el estuche de carga con frecuencia para evitar fallas en la carga.	Instrucciones de seguridad 1. Mantenga el producto alejado de ambientes extremadamente calientes y fríos, dañará la batería y el circuito. 2. Evite la inmersión de líquidos en el producto. 3. No desmonte el producto. 4. No utilice productos químicos concentrados o detergentes para limpiar el producto. 5. Use solo una fuente de alimentación de 5V/1A. Conectar el voltaje de la fuente de alimentación demasiado alto puede causar daños graves. 6. No deseches al azar ni coloque el producto cerca del fuego o a altas temperaturas para evitar el peligro de explosión. RoHS Made in China
にほんご 使用説明書  使用前に説明書をお読みください	接続  1. イヤホンを取り出す (ヘッドセット自動起動) 2. Bluetoothをオンにします <T21> をクリックしてペア 3. Connectionは成功し、クリックします @ "音量同期化を有効" オプションがオンになった リセット イヤフォンに接続または機能の問題がある場合は、イヤフォンをリセットしてください 1. 電話のBTペアリング情報を削除します。 2. イヤフォンを充電ケースに入れて充電します。 3. イヤフォンを取り出し、20秒待ちます。 (上記の操作がうまくいかない場合は、もう一度やり直してください)	操作   X1: 一度クリックする 長押し 接続していないときだけ、オンまたはオフにすることができます	問題の処理 ①接続できますが音が出ません: 右耳+ボリュームを長押しします。 ②イヤフォンの1つは充電できません: イヤフォンと充電ケースの充電接点を掃除します。 ③イヤフォンの1つが接続できません: イヤフォンをリセットします。 イヤフォンを充電できない場合は、保証を有効にして、新製品を送るために私達に連絡してください。  充電の失敗を防ぐために、イヤフォンと充電ケースの充電接点を頻繁に清掃してください。	セキュリティの説明 1. 製品を極端に高温および低温の環境から遠ざけてください。バッテリーと回路が損傷します。 2. 製品への液体の浸漬を避けてください。 3. 製品を分解しないでください。 4. 製品の売手に濃縮化学製品または洗剤を使用しないでください。 5. 5V/1A電源のみを使用してください。電源電圧の接続が高すぎると、重大な損傷を引き起こす可能性があります。 6. 爆発の危険を避けるために、製品をランダムに廃棄したり、火や高温の近くに置いたりしないでください。 RoHS Made in China